|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **ARTIKEL 2:74/1** |  | |
|  |  | |
| WVV | De rechtbank waarbij de zaak aanhangig is gemaakt op aangifte van de schuldenaar of op verzoek tot faillietverklaring en die overeenkomstig artikel XX.100 van het Wetboek van economisch recht oordeelt dat de vennootschap zich in staat van faillissement bevindt, kan beslissen het faillissement niet uit te spreken, maar de vennootschap te ontbinden. | Le tribunal saisi d’un aveu du débiteur ou d’une demande de déclaration de faillite et qui consi- dère conformément à l’article XX.100 du Code de droit économique que les conditions de la faillite sont réunies peut décider de ne pas prononcer la faillite mais bien la dissolution de la société. |
| [Wetsontwerp 3231](https://bcv-cds.be/wp-content/uploads/2024/03/55K3231001-ontwerp.pdf) | Art. 267 (vroeger art. 262)  In hetzelfde Wetboek, wordt een artikel 2:74/1 inge- voegd, luidende:  “Art. 2:74/1. De rechtbank waarbij de zaak aanhangig is gemaakt op aangifte van de schuldenaar of op verzoek tot faillietverklaring en die overeenkomstig artikel XX.100 van het Wetboek van economisch recht oordeelt dat de vennootschap zich in staat van faillissement bevindt, kan beslissen het faillissement niet uit te spreken, maar de vennootschap te ontbinden.” | Art. 267 (ancien art. 262)  Dans le même Code, il est inséré un article 2:74/1 rédigé comme suit:  “Art. 2:74/1. Le tribunal saisi d’un aveu du débiteur ou d’une demande de déclaration de faillite et qui consi- dère conformément à l’article XX.100 du Code de droit économique que les conditions de la faillite sont réunies peut décider de ne pas prononcer la faillite mais bien la dissolution de la société.” |
| [MvT 3231](https://bcv-cds.be/wp-content/uploads/2024/03/55K3231001-MvT-1.pdf) | Art. 262  Dit nieuwe artikel 2:74/1 van het Wetboek van vennoot- schappen en verenigingen weerspiegelt de procedure uit artikel XX.100 van het Wetboek van economisch recht. Het voegt een grond van gerechtelijke ontbinding toe en voorziet in dat zeer specifieke geval in een ontbinding en afsluiting van de vereffening.  Het is noodzakelijk te bepalen dat de rechtbank de sluiting vaststelt, niet van de vereffening uit faillissement zelf vermits er geen eigenlijk faillissement is geweest, maar enkel een aanzet van faillissementsprocedure. Daaraan wordt een einde gesteld, en het insolven- tieregister en dientengevolge ook de Kruispuntbank van Ondernemingen kunnen in de gepaste meldingen voorzien. | Art. 262  Ce nouvel article 2:74/1 du Code des sociétés et des associations fait écho à la procédure prévue à l’article XX.100 du Code de droit économique. Il ajoute une cause de dissolution judiciaire et prévoit, dans ce cas très spécifique, une dissolution et clôture de la liquidation.  Il est nécessaire de prévoir que le tribunal constate la clôture non pas de la liquidation de faillite elle-même, puisqu’il n’y a pas eu de faillite proprement dite mais seulement une entame de procédure de faillite. Il est mis fin à cette pratique, et le registre de l’insolvabilité tout comme, par voie de conséquence, la Banque- Carrefour des Entreprises pourront apporter les mentions appropriées. |
| [RvSt 3231](https://bcv-cds.be/wp-content/uploads/2024/03/55K3231001-RvSt.pdf) | Geen opmerkingen. | Pas de remarques. |